

REGOLAMENTO (CEE) N. 2600/77 DELLA COMMISSIONE**del 25 novembre 1977****che fissa le restituzioni nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari esportati come tali**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 804/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari⁽¹⁾, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 559/76⁽²⁾, in particolare l'articolo 17, paragrafo 4,

visto il parere del comitato monetario,

considerando che a norma dell'articolo 17 del regolamento (CEE) n. 804/68 la differenza tra i prezzi nel commercio internazionale dei prodotti di cui all'articolo 1 del regolamento suddetto e i prezzi di tali prodotti nella Comunità può essere coperta da una restituzione all'esportazione ;

considerando che a norma del regolamento (CEE) n. 876/68 del Consiglio, del 28 giugno 1968, che stabilisce, nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari, le norme generali relative alla concessione delle restituzioni all'esportazione e ai criteri per la fissazione del loro ammontare⁽³⁾, modificato dal regolamento (CEE) n. 2429/72⁽⁴⁾, le restituzioni per i prodotti di cui all'articolo 1 del regolamento (CEE) n. 804/68 esportati come tali, devono essere fissate prendendo in considerazione :

- la situazione e le prospettive di evoluzione, sul mercato della Comunità, dei prezzi del latte e dei prodotti lattiero-caseari e delle disponibilità nonché, nel commercio internazionale, dei prezzi del latte e dei prodotti lattiero-caseari,
- le spese di commercializzazione e le spese di trasporto più favorevoli dai mercati della Comunità fino ai posti o altri luoghi di esportazione della Comunità, nonché le spese commerciali e di resa ai paesi di destinazione,
- gli obiettivi dell'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari, volti ad assicurare a detti mercati una situazione equilibrata ed uno sviluppo naturale sul piano dei prezzi e degli scambi,

— l'interesse di evitare perturbazioni sul mercato della Comunità,

— l'aspetto economico delle esportazioni previste ;

considerando che ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 876/68, i prezzi nella Comunità sono stabiliti tenendo conto dei prezzi praticati che si rivelino più favorevoli ai fini dell'esportazione, dato che i prezzi nel commercio internazionale sono stabiliti tenendo conto in particolare

- a) dei prezzi praticati sui mercati dei paesi terzi ;
- b) dei prezzi più favorevoli all'importazione, in provenienza dai paesi terzi, nei paesi terzi di destinazione ;
- c) dei prezzi alla produzione constatati nei paesi terzi esportatori tenuto conto, se del caso, delle sovvenzioni accordate da questi paesi ;
- d) dei prezzi d'offerta franco frontiera della Comunità ;

considerando che a norma dell'articolo 4 del regolamento (CEE) n. 876/68, la situazione del commercio internazionale o le esigenze specifiche di alcuni mercati possono rendere necessaria la differenziazione della restituzione per i prodotti di cui all'articolo 1 del regolamento (CEE) n. 804/68 secondo la loro destinazione ;

considerando che l'articolo 5, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 876/68 prevede che l'elenco dei prodotti per i quali è accordata una restituzione all'esportazione e l'ammontare della restituzione sono fissati almeno una volta ogni quattro settimane ; che, tuttavia, l'importo della restituzione può essere mantenuto allo stesso livello per più di quattro settimane ;

considerando che a norma dell'articolo 2 del regolamento (CEE) n. 1098/68 della Commissione, del 27 luglio 1968, che stabilisce le modalità d'applicazione delle restituzioni all'esportazione nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari⁽⁵⁾, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 37/75⁽⁶⁾, la restituzione accordata ai prodotti della sottovoce 04.02 B è uguale alla somma di due elementi, di cui l'uno è destinato a⁽¹⁾ GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 13.⁽²⁾ GU n. L 67 del 15. 3. 1976, pag. 9.⁽³⁾ GU n. L 155 del 3. 7. 1968, pag. 1.⁽⁴⁾ GU n. L 264 del 23. 11. 1972, pag. 1.⁽⁵⁾ GU n. L 184 del 29. 7. 1968, pag. 10.⁽⁶⁾ GU n. L 5 del 9. 1. 1975, pag. 7.

tener conto della quantità di prodotti lattiero-caseari, l'altro è destinato a tener conto della quantità di saccarosio aggiunta; che tuttavia quest'ultimo elemento verrà calcolato soltanto se il saccarosio aggiunto è stato ottenuto da barbabietole o da canna da zucchero prodotti nella Comunità;

considerando che, per i prodotti della sottovoce 04.02 B II a) o 04.02 B II b) 1 e di un tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 9,5 %, il primo elemento suddetto è fissato per 100 kg di prodotto intero; che, per gli altri prodotti della sottovoce 04.02 B, questo elemento è calcolato moltiplicando l'importo base per il tenore di prodotti lattiero-caseari nel prodotto intero; che tale importo di base è uguale alla restituzione da fissare per 1 chilogrammo di prodotti lattiero-caseari contenuti nel prodotto intero;

considerando che il secondo elemento è calcolato moltiplicando per il tenore di saccarosio del prodotto intero l'importo di base della restituzione applicabile il giorno dell'esportazione per i prodotti di cui all'articolo 1, paragrafo 1, lettera d), del regolamento (CEE) n. 3330/74 del Consiglio, del 19 dicembre 1974, relativo all'organizzazione comune nel settore dello zucchero⁽¹⁾, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 1110/77⁽²⁾;

considerando che, al fine di permettere il normale funzionamento del regime delle restituzioni, occorre applicare per il calcolo di queste ultime:

- per le monete che restano tra di esse all'interno di uno scarto istantaneo massimo in contanti di 2,25 %, un tasso di conversione basato sulla loro parità effettiva,
- per le altre monete un tasso di conversione basato sulla media aritmetica dei tassi di cambio in contanti di ciascuna di tali monete, constatato durante un periodo determinato, in rapporto alle monete della Comunità di cui all'alinea precedente;

considerando che le condizioni particolari, in materia di pagamento della restituzione per il latte scremato

in polvere utilizzato nel paese destinatario a fini di alimentazione degli animali, sono state stabilite dal regolamento (CEE) n. 2054/76⁽³⁾, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 1724/77⁽⁴⁾;

considerando che il tasso della restituzione per i formaggi è calcolato per prodotti destinati al consumo diretto; che le croste e gli scarti di formaggi non sono prodotti rispondenti a tale destinazione; che, per evitare qualsiasi confusione d'interpretazione, è opportuno precisare che tali prodotti, di cui alla voce tariffaria 04.04, non beneficiano di restituzione;

considerando che l'applicazione di tali norme alla situazione attuale dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari ed in particolare ai prezzi di tali prodotti nella Comunità e sul mercato mondiale porta a fissare la restituzione agli importi e per i prodotti elencati in allegato;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per il latte e i prodotti lattiero-caseari,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

1. Le restituzioni di cui all'articolo 17 del regolamento (CEE) n. 804/68, per i prodotti esportati come tali, sono fissate agli importi indicati nell'allegato.
2. Non è fissata alcuna restituzione per le esportazioni verso la zona E per i prodotti di cui alle voci 04.01, 04.02, 04.03 e 23.07 della tariffa doganale comune.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il 28 novembre 1977.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 25 novembre 1977.

Per la Commissione

Il Vicepresidente

Finn GUNDELACH

⁽¹⁾ GU n. L 359 del 31. 12. 1974, pag. 1.

⁽²⁾ GU n. L 134 del 28. 5. 1977, pag. 1.

⁽³⁾ GU n. L 228 del 20. 8. 1976, pag. 17.

⁽⁴⁾ GU n. L 189 del 29. 7. 1977, pag. 41.

ALLEGATO

al regolamento della Commissione del 25 novembre 1977 che fissa le restituzioni nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari esportati come tali

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.01	Latte e crema di latte, freschi, non concentrati né zuccherati :		
	ex A. diversi dal siero di latte, aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 6 % :		
	I. Iogurt, kephir, latte cagliato, latticello (o latte battuto) e altri tipi di latte fermentati o acidificati :		
	a) in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2 litri	0110 00	4,61
	b) altri	0120 00	—
	II. altri :		
	a) in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2 litri e aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	1. inferiore o uguale a 4 % :		
	(aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse, inferiore o uguale a 1,5 %	0130 10	1,14
	(bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 1,5 % e inferiore o uguale a 3 %	0130 22	
	per le esportazioni verso :		
	— i paesi vicini alla Comunità		4,02
	— le altre destinazioni		5,04
	(cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 3 %	0130 31	
	per le esportazioni verso :		
	— i paesi vicini alla Comunità		5,71
	— le altre destinazioni		7,32
	2. superiore a 4 %	0140 00	
	per le esportazioni verso :		
	— i paesi vicini alla Comunità		6,13
	— le altre destinazioni		8,51
	b) non nominati, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	1. inferiore o uguale a 4 % :		
	(aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse, inferiore o uguale a 1,5 %	0150 10	1,14
	(bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 1,5 % e inferiore o uguale a 3 %	0150 21	4,16
	(cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 3 %	0150 31	5,02
	2. superiore a 4 %	0160 00	5,41
	ex B. altri, escluso il siero di latte, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	ex I. superiore a 6 % e inferiore o uguale a 21 % :		
	(a) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 10 %	0200 05	15,14
	(b) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 10 % e inferiore o uguale a 17 %	0200 11	23,56
	(c) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 17 %	0200 21	35,59
	II. superiore a 21 % e inferiore o uguale a 45 % :		
	(a) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 39 %	0300 10	42,47
	(b) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 39 %	0300 20	73,41

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.01 (seguito)	III. superiore a 45 % : (a) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 68 % (b) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 68 % e inferiore o uguale a 80 % (c) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 80 %	0400 11 0400 22 0400 30	83,72 123,24 143,87
04.02	Latte e crema di latte, conservati, concentrati o zuccherati : A. senza aggiunta di zuccheri : II. latte e crema di latte, in polvere o granulati : a) in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2,5 kg ed aventi tenore, in peso, di materie grasse : 1. inferiore o uguale a 1,5 % 2. superiore a 1,5 % ed inferiore o uguale a 27 % : (aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % (bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 11 % e inferiore o uguale a 17 % (cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 17 % e inferiore o uguale a 25 % (dd) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 25 % 3. superiore a 27 % ed inferiore o uguale a 29 % 4. superiore a 29 % : (aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 41 % (bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 41 % b) altri, ad esclusione dei prodotti contenenti farina di pesce, olio di pesce, olio di fegato di pesce e carbonato o solfato di ferro, di un tenore in peso di materie grasse : 1. inferiore o uguale a 1,5 % 2. superiore a 1,5 % ed inferiore o uguale a 27 % : (aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % (bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 11 % e inferiore o uguale a 17 % (cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 17 % e inferiore o uguale a 25 % (dd) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 25 % 3. superiore a 27 % ed inferiore o uguale a 29 % 4. superiore a 29 % : (aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 41 % (bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 41 %	0620 00 0720 00 0720 20 0720 30 0720 40 0820 00 0920 10 0920 20 1020 00 1120 10 1120 20 1120 30 1120 40 1220 00 1320 10 1320 20	64,85 64,85 76,80 82,77 90,67 92,66 94,62 106,49 64,85 64,85 76,80 82,77 90,67 92,66 94,62 106,49

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.02 (seguito)	III. Latte e crema di latte, diversi da quelli in polvere o granulati :		
	a) in scatole metalliche ermeticamente chiuse, di contenuto netto di 454 g o meno, o in recipienti di vetro contenenti 0,5 litri o meno, e aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % :		
	ex 1. aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 8,9 % :		
	(aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 3 % e inferiore o uguale a 7,4 %	1420 11	14,44
	(bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 7,4 %	1420 21	19,39
	2. altri	1520 00	23,00
	b) altri, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	ex 1. inferiore o uguale a 45 % :		
	(aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 3 % e inferiore o uguale a 7,4 %	1620 11	14,44
	(bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 7,4 % e inferiore o uguale a 8,9 %	1620 21	19,39
	(cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 8,9 % e inferiore o uguale a 11 %	1620 30	23,00
	(dd) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 11 % e inferiore o uguale a 21 %	1620 40	23,56
	(ee) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 21 % e inferiore o uguale a 39 %	1620 50	42,47
	(ff) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 39 %	1620 60	73,41
	2. superiore a 45 %	1720 00	83,72
	B. con aggiunta di zuccheri :		
	I. latte e crema di latte, in polvere o granulati :		
	ex b) altri, escluso il siero di latte :		
	1. in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 2,5 kg ed aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	aa) inferiore o uguale a 1,5 %	2220 00	0,6485 ⁽¹⁾ per kg
	bb) superiore a 1,5 % e inferiore o uguale a 27 % :		
	(11) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 %	2320 10	0,6485 ⁽¹⁾ per kg
	(22) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 11 % e inferiore o uguale a 17 %	2320 20	0,7680 ⁽¹⁾ per kg
	(33) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 17 % e inferiore o uguale a 25 %	2320 30	0,8277 ⁽¹⁾ per kg
	(44) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 25 %	2320 40	0,9067 ⁽¹⁾ per kg
	cc) superiore a 27 % :		
	(11) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 41 %	2420 10	0,9266 ⁽¹⁾ per kg
	(22) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 41 %	2420 20	1,0649 ⁽¹⁾ per kg

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.02 (seguito)	2. non nominati, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	aa) inferiore o uguale a 1,5 %	2520 00	0,6485 ⁽¹⁾ per kg
	bb) superiore a 1,5 % e inferiore o uguale a 27 % :		
	(11) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 %	2620 10	0,6485 ⁽¹⁾ per kg
	(22) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 11 % e inferiore o uguale a 17 %	2620 20	0,7680 ⁽¹⁾ per kg
	(33) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 17 % e inferiore o uguale a 25 %	2620 30	0,8277 ⁽¹⁾ per kg
	(44) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 25 %	2620 40	0,9067 ⁽¹⁾ per kg
	cc) superiore a 27 % :		
	(11) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 41 %	2720 10	0,9266 ⁽¹⁾ per kg
	(22) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 41 %	2720 20	1,0649 ⁽¹⁾ per kg
	ex II. Latte e crema di latte, escluso il siero di latte, diversi da quelli in polvere o granulati :		
	ex a) in scatole metalliche, ermeticamente chiuse, di contenuto netto di 454 g o meno ed aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 9,5 % :		
	(1) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 6,9 % ed aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa :		
	(aa) inferiore a 15 % in peso e aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	(11) inferiore o uguale a 3 %	2810 11	— ⁽¹⁾ per kg
	(22) superiore a 3 %	2810 12	
	per le esportazioni verso :		
	— i paesi vicini alla Comunità		0,0571 ⁽¹⁾ per kg
	— le altre destinazioni		0,0732 ⁽¹⁾ per kg
	(bb) uguale o superiore a 15 % in peso	2810 15	13,96 ⁽²⁾
	(2) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 6,9 % ed aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore a 15 % in peso	2810 20	23,80 ⁽²⁾
	b) altri, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	ex 1. inferiore o uguale a 45 % :		
	(aa) aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 6,9 % ed aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore a 15 % in peso	2910 70	13,96 ⁽²⁾
	(bb) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 6,9 % e inferiore o uguale a 21 % ed aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa uguale o superiore a 15 % in peso	2910 76	23,80 ⁽²⁾
	(cc) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 9,5 % e inferiore o uguale a 21 % ed aventi tenore di sostanza secca lattica non grassa inferiore a 15 % in peso	2910 80	0,2356 ⁽¹⁾ per kg
	(dd) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 21 % e inferiore o uguale a 39 %	2910 85	0,4247 ⁽¹⁾ per kg
	(ee) aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 39 %	2910 90	0,7341 ⁽¹⁾ per kg
	2. superiore a 45 %	3010 00	0,8372 ⁽¹⁾ per kg

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.03	Burro :		
	ex A. avente tenore, in peso, di materie grasse inferiore a 85 % o uguale :		
	(I) aventi tenore, in peso, di materie grasse uguale o superiore a 62 % ed inferiore a 78 %	3110 05	120,79
	(II) aventi tenore, in peso, di materie grasse uguale o superiore a 78 % ed inferiore a 80 %	3110 16	151,96
	(III) aventi tenore, in peso, di materie grasse uguale o superiore a 80 % ed inferiore a 82 %	3110 22	155,85
	(IV) aventi tenore, in peso, di materie grasse uguale o superiore a 82 %	3110 32	159,75
	B. altri, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	(I) inferiore o uguale a 99,5 %	3210 10	159,75
	(II) superiore a 99,5 %	3210 20	206,90
04.04	Formaggi e latticini (⁵) :		
	ex A. Emmental e Gruyère, diversi da quelli grattugiati od in polvere :		
	II. altri	3800 00	
	per le esportazioni verso :		
	— la zona D		60,00
	— la zona E		—
	— il Canada		48,00
	— il Liechtenstein e la Svizzera		—
	— l'Austria		46,35
	— le altre destinazioni		90,71
	ex C. Formaggi a pasta erborinata, diversi da quelli grattugiati od in polvere, escluso il Roquefort	4000 00	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		30,00
	— la zona D		85,80
	— la zona E		24,38
	— il Canada		41,40
	— le altre destinazioni		74,86
	D. Formaggi fusi, diversi da quelli grattugiati o in polvere :		
	II. altri, aventi tenore, in peso, di materie grasse :		
	a) inferiore o uguale a 36 % ed aventi tenore in materie grasse, in peso, della sostanza secca :		
	ex 1. inferiore o uguale a 48 % ed aventi tenore, in peso, di sostanza secca :		
	(aa) uguale o superiore a 33 % ed inferiore a 38 %	4410 10	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		8,28
	— la zona D		17,97
	— la zona E		14,58
	— il Canada		14,78
	— la Svizzera		5,30
	— le altre destinazioni		30,63

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.04 (seguito)	(bb) uguale o superiore a 38 % ed inferiore a 43 % ed aventi tenore di materie grasse, in peso, della sostanza secca :		
	(11) inferiore a 20 %	4410 20	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		8,28
	— la zona D		17,97
	— la zona E		14,58
	— il Canada		14,78
	— la Svizzera		5,30
	— le altre destinazioni		30,63
	(22) uguale o superiore a 20 %	4410 30	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		12,25
	— la zona D		26,57
	— la zona E		21,50
	— il Canada		21,84
	— la Svizzera		7,84
	— le altre destinazioni		45,37
	(cc) uguale o superiore a 43 % ed aventi tenore di materie grasse, in peso, della sostanza secca :		
	(11) inferiore a 20 %	4410 40	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		8,28
	— la zona D		17,97
	— la zona E		14,58
	— il Canada		14,78
	— la Svizzera		5,30
	— le altre destinazioni		30,63
	(22) uguale o superiore a 20 % ed inferiore a 40 %	4410 50	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		12,25
	— la zona D		26,57
	— la zona E		21,50
	— il Canada		21,84
	— la Svizzera		7,84
	— le altre destinazioni		45,37
	(33) uguale o superiore a 40 %	4410 60	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		17,88
	— la zona D		38,80
	— la zona E		31,32
	— il Canada		31,90
	— la Svizzera		11,44
	— le altre destinazioni		66,37
	ex 2. superiore a 48 % ed aventi tenore, in peso, di sostanza secca :		
	(aa) uguale o superiore a 33 % ed inferiore a 38 %	4510 10	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		8,28
	— la zona D		17,97
	— la zona E		14,58
	— il Canada		14,78
	— la Svizzera		5,30
	— le altre destinazioni		30,63

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.04 (seguito)	(bb) uguale o superiore a 38 % ed inferiore a 43 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4510 20	12,25 26,57 21,50 21,84 7,84 45,37
	(cc) uguale o superiore a 43 % ed inferiore a 46 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4510 30	17,88 38,80 31,32 31,90 11,44 66,37
	(dd) uguale o superiore a 46 % ed aventi tenore di materie grasse, in peso, della sostanza secca : (11) inferiore a 55 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4510 40	17,88 38,80 31,32 31,90 11,44 66,37
	(22) uguale o superiore a 55 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4510 50	21,21 46,03 37,16 37,85 13,58 78,79
	b) superiore a 36 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4610 00	21,21 46,03 37,16 37,85 13,58 78,79
	E. altri :		
	I. diversi da quelli grattugiati od in polvere, aventi tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 40 % ed aventi tenore di acqua, in peso, della materia non grassa :		
	ex a) inferiore o uguale a 47 % :		
	(1) Grana, Parmigiano Reggiano per le esportazioni verso : — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4710 11	116,64 81,50 98,00 91,64 116,64

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.04 (seguito)	(2) Fiore Sardo, Pecorino per le esportazioni verso : — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4710 16	125,27 92,50 99,50 100,27 125,27
	(3) altri, aventi tenore di materie grasse, in peso, della sostanza secca, uguale o superiore a 30 % per le esportazioni verso : — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4710 21	116,64 81,50 98,00 91,64 116,64
	b) superiore a 47 % e inferiore o uguale a 72 % : 1. Cheddar : ex bb) altri, aventi tenore di materie grasse, in peso della sostanza secca, uguale o superiore a 48 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	4850 00	32,87 59,61 — 28,00 16,00 84,50
	ex 5. altri, aventi tenore di materie grasse, in peso, della sostanza secca : (aa) inferiore a 5 % ed aventi tenore di sostanza secca uguale o superiore a 32 % in peso per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 11	14,54 18,93 — 12,50 3,99 32,43
	(bb) uguale o superiore a 5 % ed inferiore a 19 % ed aventi tenore di sostanza secca uguale o superiore a 32 % in peso per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 15	14,71 21,76 — 29,90 4,40 54,54
	(cc) uguale o superiore a 19 % ed inferiore a 39 % ed aventi tenore di acqua, in peso, della materia non grassa inferiore o uguale a 62 % per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 21	19,91 25,93 — 35,57 4,73 66,12

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.04 (seguito)	(dd) uguale o superiore a 39 % :		
	(11) Asiago, Caciocavallo, Provolone, Ragusano per le esportazioni verso : — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 31	99,28 77,00 87,50 35,29 116,23
	(22) Danbo, Edam, Fontal, Fontina, Fynbo, Gouda, Havarti, Maribo, Samsø, Tilsit per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 44	38,48 63,93 25,60 47,90 35,29 77,12
	(33) Butterkäse, Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 54	45,00 63,93 23,10 42,35 35,29 66,74
	(44) Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, double Gloucester per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 58	32,87 59,61 23,11 41,70 16,00 79,13
	(55) ricotta salata, avente tenore, in peso, di materie grasse uguale o superiore a 30 % per le esportazioni verso : — la zona E — il Canada — le altre destinazioni	5120 59	15,00 20,00 35,03
	(66) Feta per le esportazioni verso : — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — la Giordania, l'Iraq, l'Iran, i paesi della Penisola Arabica e i paesi rivieraschi del Mediterraneo, esclusa la zona D — le altre destinazioni	5120 82	41,54 (*) 2,15 (*) 34,00 (*) 12,00 (*) 76,28 (*) 63,42 (*)
	(77) Colby, Monterey per le esportazioni verso : — l'Austria — la zona D — la zona E — il Canada — la Svizzera — le altre destinazioni	5120 83	32,87 59,61 — 41,70 16,00 79,13

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
04.04 (seguito)	(88) altri, aventi tenore di acqua, in peso, della materia non grassa :		
	(aaa) superiore a 47 % ed inferiore o uguale a 52 %	5120 86	
	per le esportazioni verso :		
	— la zona D		59,61
	— la Svizzera		15,00
	— la zona E		43,08
	— il Canada		62,50
	— le altre destinazioni		85,00
	(bbb) superiore a 52 % ed inferiore o uguale a 62 %	5120 91	
	per le esportazioni verso :		
	— l'Austria		38,48
	— la zona D		63,93
	— la zona E		25,60
	— il Canada		47,90
	— la Svizzera		35,29
	— le altre destinazioni		77,12
	II. non nominati :		
	ex a) grattugiati od in polvere, aventi tenore, in peso, di materie grasse superiore a 20 %, aventi tenore di lattosio inferiore a 5 % ed aventi tenore, in peso, di sostanza secca :		
	(1) uguale o superiore a 80 % ed inferiore a 85 %	5310 10	
	per le esportazioni verso :		
	— la zona E		20,00
	— il Canada		33,50
	— le altre destinazioni		56,25
	(2) uguale o superiore a 85 % ed inferiore a 95 %	5310 21	
	per le esportazioni verso :		
	— la zona E		25,00
	— il Canada		39,50
	— le altre destinazioni		70,59
	(3) uguale o superiore a 95 %	5310 30	
	per le esportazioni verso :		
	— la zona E		30,00
	— il Canada		45,00
	— le altre destinazioni		82,26
23.07	Foraggi melassati o zuccherati ; altre preparazioni del genere di quelle utilizzate nell'alimentazione degli animali :		
	ex B. altri, contenenti isolatamente o assieme, anche mescolati con altri prodotti, amido o fecola, glucosio o sciroppo di glucosio delle sottovoci 17.02 B e 17.05 B, e prodotti lattiero-caseari, esclusi gli alimenti composti speciali ⁽³⁾ :		
	I. contenenti amido o fecola o glucosio o sciroppo di glucosio :		
	a) non contenenti amido o fecola od aventi tenore, in peso, di tali materie inferiore o uguale a 10 % :		
	3. aventi tenore, in peso, di prodotti lattiero-caseari, escluso il siero di latte in polvere, uguale o superiore a 50 % e inferiore a 75 % e aventi tenore, in peso, di latte in polvere avente tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % :		

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Codice	Importo della restituzione UC/100 kg peso netto (salvo diversa indicazione)
23.07 (seguito)	(aa) inferiore a 30 %	5700 12	—
	(bb) uguale o superiore a 30 % e inferiore a 40 %	5700 22	20,75
	(cc) uguale o superiore a 40 % e inferiore a 50 %	5700 32	27,24
	(dd) uguale o superiore a 50 % e inferiore a 60 %	5700 41	33,72
	(ee) uguale o superiore a 60 % e inferiore a 70 %	5700 51	40,21
	(ff) uguale o superiore a 70 %	5700 61	46,69
	4. aventi tenore, in peso, di prodotti lattiero-caseari, escluso il siero di latte in polvere, uguale o superiore a 75 % e aventi tenore, in peso, di latte in polvere avente tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % :		
	(aa) inferiore a 30 %	5800 12	—
	(bb) uguale o superiore a 30 % e inferiore a 40 %	5800 22	20,75
	(cc) uguale o superiore a 40 % e inferiore a 50 %	5800 31	27,24
	(dd) uguale o superiore a 50 % e inferiore a 60 %	5800 41	33,72
	(ee) uguale o superiore a 60 % e inferiore a 70 %	5800 51	40,21
	(ff) uguale o superiore a 70 % e inferiore a 75 %	5800 61	46,69
	(gg) uguale o superiore a 75 % e inferiore a 80 %	5800 71	49,93
	(hh) uguale o superiore a 80 %	5800 81	53,18
	II. non contenenti né amido o fecola, né glucosio o sciroppo di glucosio e contenenti prodotti lattiero-caseari, escluso il siero di latte in polvere, e aventi tenore, in peso, di latte in polvere avente tenore, in peso, di materie grasse inferiore o uguale a 11 % :		
	(a) uguale o superiore a 50 % e inferiore a 60 %	5900 11	33,72
	(b) uguale o superiore a 60 % e inferiore a 70 %	5900 21	40,21
	(c) uguale o superiore a 70 % e inferiore a 80 %	5900 31	46,69
	(d) uguale o superiore a 80 %	5900 41	53,18

(¹) Per il calcolo del tenore in materie grasse, il peso delle sostanze non lattiche e del lattosio aggiunti non deve essere preso in considerazione. L'importo della restituzione per 100 chilogrammi di prodotto di questa sottovoce è uguale alla somma degli elementi seguenti :

- a) l'importo espresso per chilogrammo moltiplicato per il peso del latte o della crema di latte contenuto in 100 chilogrammi di prodotto ;
- b) un elemento calcolato conformemente alle disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 3, del regolamento (CEE) n. 1098/68.

(²) L'importo della restituzione per 100 chilogrammi di prodotto di questa sottovoce è uguale alla somma degli elementi seguenti :

- a) l'importo espresso per 100 kg ;
- b) un elemento calcolato conformemente alle disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 3, del regolamento (CEE) n. 1098/68.

(³) Sono considerati alimenti composti speciali gli alimenti contenenti del latte scremato in polvere ovvero della farina di pesce o dell'olio di pesce e/o dell'olio di fegato di pesce o del carbonato di ferro e/o del solfato di ferro e/o del solfato di rame.

(⁴) Tale importo si applica al peso netto, senza tener conto del peso della salamoia.

(⁵) Non è applicabile alcuna restituzione per le croste e gli scarti di formaggi di cui alla voce 04.04 della tariffa doganale comune. Sono considerati scarti di formaggi i prodotti impropri al consumo umano tali e quali.

NB : — Sono considerati « paesi vicini alla Comunità » in virtù del presente regolamento le destinazioni seguenti : la zona D, l'Austria, il Liechtenstein, la Svizzera, la Jugoslavia nonché le destinazioni di cui all'articolo 3 del regolamento (CEE) n. 192/75.

— Le zone A, B, C, D ed E sono state delimitate dal regolamento (CEE) n. 1098/68, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 37/75.

— S'intendono per « paesi della Penisola Arabica » ai sensi del presente regolamento, i seguenti paesi situati nella penisola nonché i territori che vi si riallacciano : Arabia Saudita, Bahrein, Qatar, Kuwait, Sultanato d'Oman, Unione degli emirati arabi (Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al-Qaywayn, Fujayrah, Ras al-Kaymah), Repubblica araba dello Yemen (Yemen nord), Repubblica democratica popolare dello Yemen (Yemen sud).

Per il calcolo del tenore in materie grasse, il peso delle materie grasse non lattiche non deve essere preso in considerazione.